

UK

Package contents

- LED Light String
- Remote control
- Installation and Operating Manual

Manual identification

Shada B.V, The Netherlands
www.shada.nl
Date of Issue: 8.7.2019
Article number: 401266.

Conformity of the product with legislation

The warranty expires in the event of damage due to non-compliance with the safety instructions of the device. Furthermore, we are not liable for consequential damage, damage to objects or persons resulting from failure to observe the safety instructions and improper use/handling of the device due to wear and tear. Product design and specifications are subject to change without notice. All logos and trade names are registered trademarks of their respective owners and are hereby acknowledged as such.

Storage of the Manual

Please read the operating instructions carefully and completely before use. The operating instructions are part of the product, they contain important information on the commissioning and handling of the device. Keep all enclosed operating instructions for future reference. If the device is sold or passed on to third parties, you are obliged to pass on the operating instructions as these are lawfully part of the product.

D

Lieferumfang

- LED-Lichterkette
- Fernbedienung
- Bedienungsanleitung

Identifikation der Bedienungsanleitung

Shada B.V, Die Niederlande
www.shada.nl
Ausgabedatum: 8.7.2019
Artikelnummer: 401266.

Konformität des Produkts

Der Gewährleistungsanspruch erlischt im Fall von Schäden, durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung. Des Weiteren haften wir nicht für Folgeschäden, Schäden an Gegenständen oder Personen die durch Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise und unsachgemäßer Bedienung/Handhabung des Geräts oder durch Verschleiß entstehen. Produktdesign und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Alle Logos und Markennamen sind eingetragene Warenzeichen ihrer jeweiligen Inhaber und werden hiermit als solche anerkannt.

Aufbewahrung der Bedienungsanleitung

Bitte lesen Sie die Betriebsanleitung vor dem Gebrauch sorgfältig und vollständig durch. Die Betriebsanleitung ist Teil des Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung des Gerätes. Verahren Sie die beiliegende Bedienungsanleitung um auch später in der Lage zu sein, nach Informationen suchen können. Wenn das Gerät verkauft oder an Dritte weitergegeben wird sind Sie verpflichtet auch die Bedienungsanleitung weiterzugeben da diese laut Gesetzgeber ein Teil des Produktes ist.

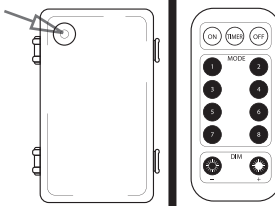
Use of the product / Installation

Before use, check the completeness of the parts supplied and the intactness of the product. If damaged, it must not be put into operation.

1. Open the battery compartment, insert the 3 x AA batteries (not supplied) and close the compartment.
2. Remove the plastic tab between the battery and the contact of the remote control.

3. Functions to operate with remote control or button on battery compartment:

Press 1st time: Combination
Press 2nd time: Wave
Press 3rd time: Sequential
Press 4rd time: Slow Glow
Press 5th time: Flash 1
Press 6th: Slow Fade
Press 7th time: Flash 2
Press 8th time: Steady ON
Press 9th time: OFF



Press 1: Combination
Press 2: Wave
Press 3: Sequential
Press 4: Slow Glow
Press 5: Flash 1
Press 6: Slow Fade
Press 7: Flash 2
Press 8: Steady ON
Press OFF: OFF
Press TIMER: The last selected function is repeated in cycles of 6 hours on and 18 hours off.

Operating the product

The safety instructions and warnings must be observed to ensure both the perfect condition of the product and safe operation.

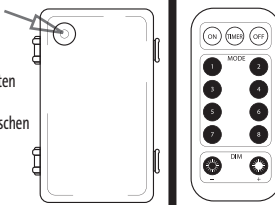
Gebrauch des Produktes / Installation

Vor der Verwendung ist die Vollständigkeit der mitgelieferten Teile sowie die Unversehrtheit des Produktes zu kontrollieren. Falls das Produkt Beschädigungen aufweist, darf es nicht in Betrieb genommen werden.

1. Öffnen Sie das Batteriefach, legen Sie die 3 AA-Batterien ein (nicht mitgeliefert) und schließen Sie das Fach.
2. Entfernen Sie die Plastiklasche zwischen der Batterie und dem Kontakt der Fernbedienung.

3. Funktionen für die Fernbedienung oder die Taste am Batteriefach:

1. Mal drücken: Kombination
2. Mal drücken: Welle
3. Mal drücken: Aufeinander
4. Mal drücken: Langsames Leuchten
5. Mal drücken: Blinken 1.
6. Mal drücken: Langsames Verwischen
7. Mal drücken: Blinken 2.
8. Mal drücken: Ein
9. Mal drücken: Aus



1. drücken: Kombination
2. drücken: Welle
3. drücken: Aufeinander
4. drücken: Langsames Leuchten
5. drücken: Blinken 1.
6. drücken: Langsames Verwischen
7. drücken: Blinken 2.
8. drücken: Ein
OFF drücken: Aus
TIMER drücken: Die zuletzt gewählte Funktion wird in Zyklen von 6 Stunden Ein und 18 Stunden Aus wiederholt.

Betrieb des Produktes

Die Sicherheitshinweise und Warnungen sind unbedingt zu beachten. Um den einwandfreien Zustand des Produktes und einen gefahrlosen Betrieb zu gewährleisten.

Instandhaltung des Produktes

Das Produkt kann mit einem weichen Tuch gereinigt werden. Bitte benutzen Sie keine chemischen oder abrasiven Reinigungsmittel (wie beispielsweise Scheuermilch, Stahlwolle etc.).

Product maintenance

The product can be cleaned with a soft cloth. Do not use detergents containing surface active agents or scouring agents.

Information about repair, replacement of parts

Do not open or disassemble the product. The product can not be repaired. In case of a defect outside the warranty period, the device must be disposed of at an approved waste collection point.

Information for disposal

Old appliances marked with the pictured symbol must not be disposed of with the trash. You must return them to a waste collection center (inquire at your local community) or the retailer where they were purchased. They will ensure environmentally sound disposal.



CE-Declaration

This product complies with the following directives:
LVD: 2014/35/EU
EMC: 2014/30/EU
RoHS: 2011/65/EU

CE is the abbreviation for Conformité Européenne - And means "Conforms to the European guidelines".

With the CE-mark, the manufacturer confirms that this product complies with the current European guidelines.

Information zur Reparatur, Austausch von Teilen

Versuchen Sie nicht das in dieser Bedienungsanleitung beschriebene Produkt zu öffnen oder gar zu zerlegen. Das Produkt kann nicht repariert werden. Im Falle eines Defektes außerhalb des Gewährleistungszeitraums ist das Gerät bei den zugelassenen Sammelstellen für Sondermüll zu entsorgen.

Hinweise für die Entsorgung

Altgeräte, die mit dem abgebildeten Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht in den Hausmüll entsorgt werden. Sie müssen sie bei einer Sammelstelle für Altgeräte (erkundigen Sie sich bitte bei Ihrer Gemeinde) oder dem Händler, bei dem es gekauft wurde abgegeben werden. Diese stellen eine umweltgerechte Entsorgung sicher.

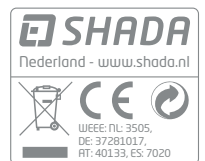


CE-Declaration

Das Produkt stimmt mit den folgenden Normen/Direktiven überein:
LVD: 2014/35/EU
EMC: 2014/30/EU
RoHS: 2011/65/EU

CE ist die Abkürzung für Conformité Européenne - und bedeutet "Entspricht den EU-Richtlinien".

Mit der CE-Kennzeichnung bestätigt der Hersteller, dass dieses Produkt die geltenden europäischen Richtlinien erfüllt.



NL

Verpakkingsinhoud

- LED Light String
- Afstandsbediening
- Installatie en gebruiksaanwijzing

Identificatie van de bedieningsinstructies

Shada B.V, Nederland
www.shada.nl
Uitgiftedatum: 8.7.2019
Artikelnummer: 401266.

Conformiteit van het product met wetgeving

De garantie vervalt in het geval van schade als gevolg van niet-naleving van de veiligheidsvoorschriften van het apparaat. Verder zijn wij niet aansprakelijk voor gevolgschade, schade aan voorwerpen of personen als gevolg van het niet in acht nemen van de veiligheidsinstructies en oneigenlijk gebruik/gebruik van het apparaat als gevolg van slijtage. Productontwerp en -specificaties kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. Alle logo's en handelsnamen zijn geregistreerde handelsmerken van hun respectieve eigenaren en worden hierbij als zodanig erkend.

Opslag van de bedieningsinstructies

Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig en volledig voor gebruik. De bedieningsinstructies maken deel uit van het product, ze bevatten belangrijke informatie over de inbedrijfstelling en het gebruik van het apparaat. Bewaar de bedieningsinstructies om later informatie te kunnen opzoeken. Als het apparaat wordt verkocht of doorgegeven aan derden, bent u verplicht om de bedieningsinstructies door te geven aangezien deze wettelijk deel uitmaken van het product.

F

Contenu de l'emballage

- LED Guirlandes lumineuses
- Télécommande
- Montage et mode d'emploi

Identification des instructions d'utilisation

Shada B.V, les Pays-bas
www.shada.nl
Date d'émission: 8.7.2019
Numéro d'article: 401266.

Conformité du produit à la législation

La garantie expire en cas de dommages résultant du non-respect de ces instructions. Le fabricant n'est pas responsable des dommages qui résultent d'une mauvaise manipulation du dispositif, de sa mauvaise utilisation ou de l'usure normale. Le fabricant se réserve le droit d'apporter des modifications techniques. Tous les logos, marques et noms de produits sont des marques commerciales ou des marques déposées ou leurs détenteurs respectifs et sont reconnus comme tels.

Stockage des instructions d'utilisation

Lisez attentivement le manuel avant utilisation. Les instructions d'utilisation constituent un élément essentiel du produit, ils contiennent des informations importantes sur son fonctionnement. Conserver ce manuel pour une consultation ultérieure. Si vous vendez ou cédez l'appareil à une tierce personne, vous êtes obligé de transmettre le mode d'emploi en même temps, car il est considéré juridiquement comme faisant partie intégrante du produit.

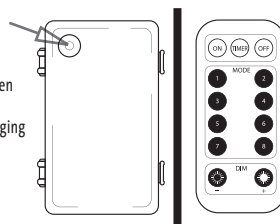
Gebruik van het product / Installatie

Controleer voor gebruik de volledigheid van de geleverde onderdelen en/of het product intact is. Als het beschadigd is mag het niet in gebruik worden genomen.

1. Open het batterijen compartiment, plaats de 3 x AA batterijen (niet meegeleverd) en sluit het compartiment
2. Verwijder het plastic lipje tussen de batterij en het contact van de afstandbediening.

3. Functies te bedienen met afstandsbediening of knop op batterij compartiment:

- Druk 1e keer: Combinatie
- Druk 2e keer: Golf
- Druk 3e keer: Opeenvolgend
- Druk 4e keer: Langzaam gloeien
- Druk 5e keer: Knipperen 1
- Druk 6e keer: Langzame vervaging
- Druk 7e keer: Knipperen 2
- Druk 8e keer: Aan
- Druk 9e keer: Uit



- Druk 1: Combinatie
- Druk 2: Golf
- Druk 3: Opeenvolgend
- Druk 4: Langzaam gloeien
- Druk 5: Knipperen 1
- Druk 6: Langzame vervaging
- Druk 7: Knipperen 2
- Druk 8: Aan
- Druk OFF: Uit
- Druk TIMER: Het laats gekozen functie wordt in cycli van 6 uur aan en 18 uur uit herhaald.

Werking van het product

De veiligheidsinstructies en waarschuwingen moeten in acht worden genomen om de perfecte staat van het product en een veilige werking te garanderen.

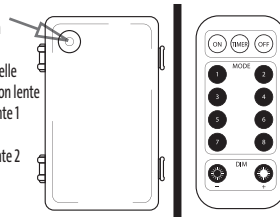
Utilisation du produit / Installation

Avant utilisation, vérifiez si les pièces fournies sont complètes et / ou si le produit est intact. S'il est endommagé, il ne doit pas être utilisé.

1. Ouvrez le compartiment à piles, insérez les 3 piles AA (non fournies) et fermez le compartiment
2. Retirez la languette en plastique située entre la pile et le contact de la télécommande.

3. Fonctions à utiliser avec la télécommande ou la touche sur le compartiment à piles:

- Appuyez sur 1ère fois: Combinaison
- Appuyez sur la 2ème fois: Vague
- Appuyez sur la 3ème fois: Séquentielle
- Appuyez sur la 4ème fois: Annulation lente
- Appuyez sur la 5ème fois: Clignotante 1
- Appuyez sur la 6ème fois: Flou lent
- Appuyez sur la 7ème fois: Clignotante 2
- Appuyez sur la 8ème fois: Allumée
- Appuyez sur la 9ème fois: Éteint



- Appuyez 1: Combinaison
- Appuyez 2: Vague
- Appuyez 3: Séquentielle
- Appuyez 4: Annulation lente
- Appuyez 5: Clignotante 1
- Appuyez 6: Flou lent
- Appuyez 7: Clignotante 2
- Appuyez 8: Allumée
- Appuyez OFF: Éteint
- Appuyez sur TIMER: La dernière fonction sélectionnée est répétée par cycles de 6 heures et 18 heures en arrêt.

Fonction du produit

L'utilisateur doit attentivement lire des conseils et avis de sécurité pour garantir une utilisation sûre et un bon état du produit.

Entretien du produit

Nettoyez le produit à l'aide d'un chiffon doux. N'utilisez pas de nettoyants abrasifs ou produits corrosifs.

Onderhoud van het product

Het product kan gereinigd worden met een zachte doek. Gebruik geen schoonmaakmiddelen die oppervlakteactieve stoffen of schuurmiddelen bevatten.

Informatie over reparatie, vervanging van onderdelen

Het product niet openen of demonteren! Het product kan niet worden gerepareerd. In geval van een defect buiten de garantieperiode moet het apparaat worden afgevoerd naar een erkend inzamelpunt.

Instructies voor verwijdering

Oude apparaten die zijn gemarkeerd met het afgebeelde symbool mogen niet met het vuilnis worden weggegooid. U dient deze af te geven bij een afvalinzamelingscentrum (informeer bij uw lokale gemeenschap) of de winkel waar het is gekocht. Deze zorgen voor milieuvriendelijke verwijdering.



CE-conformiteitsverklaring

Dit product voldoet aan de volgende richtlijnen:
LVD: 2014/35/EU
EMC: 2014/30/EU
RoHS: 2011/65/EU

CE is de Afkorting voor Conformité Européenne - en betekent "is conform EU-Richtlijnen".

Met deze aanduiding bevestigt de fabrikant dat dit product voldoet aan alle geldende Europese richtlijnen.

Informations de réparation, remplacement de pièces

Ne tentez pas d'ouvrir ou de démonter le produit. Le produit ne peut pas être réparé. En cas de mal-fonction en dehors de la garantie, mettez-le au rebut en vous conformant aux prescriptions locales en matière d'élimination des déchets.

Informations sur le recyclage

Ne pas jeter d'appareils portant le symbole ci-contre avec les déchets domestiques. Vous devez déposer le produit à un point de collecte approprié ou chez le revendeur (pour plus d'informations, veuillez contacter l'autorité locale responsable de la gestion des déchets et du recyclage).



Declaration CE

Le produit est conforme aux directives suivantes:
LVD: 2014/35/EU
EMC: 2014/30/EU
RoHS: 2011/65/EU

CE est l'abréviation de Conformité Européenne - qui signifie «Conforme aux directives de l'UE». Avec le marquage CE, le fabricant confirme que ce produit est conforme aux directives Européennes applicables.

